

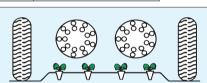






Next N.of elements	PLANT SPACING		1	⇔ mm.		⇔ mm.	H mm.		ELEM.CON DISTRIBUT. KG	НР	YIELD
1				_			1.850	420	460	40	2.000 / 4.000
2				-				620	660	50	4.000 / 8.000
3	100-60	2.400		600 + (N*-1) × I	C + 500	820		860	60	6.000 / 12.000	
4	200 00	2.100	600			1.020		1.060	70	8.000 / 16.000	
5			600			1.220		1.260	80	10.000 / 20.000	
6						1.420		1.460	90	12.000 / 24.000	
MULTIPLA NEXT  N.of elements	PLANT SPACING			⇔ mm.		mm.	H mm.	ELEM.STD KG	НР	YIELD	
2				-				720	50	3.500 / 5.000	
4								1.220	80	7.000 / 10.000	
6	100-60	0 2.400	600	600 + (N*-1) x I		+ 500	1.850	1.720	90	10.500 / 15.000	
8	100-00	2.400	000 : (14-1) x 1					2.220	100	14.000	/ 20.000
10								2.720	110	17.500	/ 25.000
FLASH	I	MAX ROW WIDTH		FILM WID	TH	WEIGHT	TRACTOR	YIELD		488	7 6887

FLASH NEXT	N. of rows	MAX ROW WIDTH	MAX TRACK	FILM \	WIDTH	WEIGHT	TRACTOR	YIELD
frame type		mm I		MIN mm	MAX	Kg.	₩ <b>₩</b> ⁄∎ HP	1 h.=
В	1		1.600	750	1.300	1.000	70	2.000 / 4.000
В	2	700	1.600	750	1.300	1.150	70	4.000 / 8.000
В	3	350	1.600	750	1.300	1.300	80	6.000 / 12.000
C	1		2.000	1.200	1.700	1.100	70	2.000 / 4.000
С	2	1.000	2.000	1.200	1.700	1.250	70	4.000 / 8.000
C	3	500	2.000	1.200	1.700	1.400	80	6.000 / 12.000
С	4	350	2.000	1.200	1.700	1.550	80	8.000 / 16.000
D	2	1.300	2.300	1.600	2.000	1.350	80	4.000 / 8.000
D	3	700	2.300	1.600	2.000	1.500	80	6.000 / 12.000
D	4	450	2.300	1.600	2.000	1.650	80	8.000 / 16.000
D	5	350	2.300	1.600	2.000	1.800	90	10.000 / 20.000
D	6	260	2.300	1.600	2.000	1.950	100	12.000 / 24.000



# **MULTIPLA NEXT 23-31**

14 bicchieri / 14 cups A 230 mm **B** Min **230** mm

# **MULTIPLA NEXT 38-50**

16 bicchieri / 16 cups A Min 380 mm / max 500 mm **B** Min **380** mm

Il presente catalogo è da intendersi non vincolante causa la continua ricerca nella quale la nostra ditta è impegnata/This catalogue is not a binding one cause our firm is continuously engaged in research works/ Ce catalogue-ci ne lie pas parce que notre maison est toujour engagee dans un travail de recherche continue/ der vorliegende katalog ist nicht bindend, weil unsere firma mit einer ununterbrochenen forschung beschaftigt ist.



FERRARI Costruzioni Meccaniche Strada Squadri 6 46040 Guidizzolo (MN)

TEL: (+39) 0376 819342 - FAX: (+39) 0376 840205

www.ferraricostruzioni.com info@ferraricostruzioni.com





C = Carreggiata / Track width / Voie des roues / Wagenspur / Колея трактора / Calzada I = Interfila / Row width / Entre rangs / Zwischenreihe / Междурядье / Entre hileras

<sup>\*\*\*</sup> Per larghezza telo superiore telaio su richiesta. / Upper plastic width - frame on demand.









# FPA NEXT - FPA MULTIPLA NEXT

Trapiantatrice meccanica per trapianto su film pacciamante per piantine in alveolo (diametro da 2 a 6 cm).

### Caratteristiche principali:

- Ortaggi: pomodoro insalate brassicacee - sedano - peperone - tutti gli altri ortaggi in piantina similare ai precedenti con altezza min 6 cm max 25 cm
- Operatori: 1 per fila (fpa next) 1 per 2 file (fpa multipla next)
- Versioni: 3 punti
- Telaio: telaio fisso telescopico
- Interfila minima: 28 cm (fpa next) 23 cm (fpa multipla next)
- Produttività h operatore: media 3.000 piante/h - massima 6.000 piante ora
- Dotazioni principali: parallelogrammo cambio elettronico – trasmissione idraulica

## FLASH NEXT - FLASH MULTIPLA NEXT Trapiantatrice meccanica per trapianto su film pacciamante per piantine in alveolo (diametro da 2 a 6 cm).

# Caratteristiche principali:

- Ortaggi: pomodoro insalate brassicacee - sedano - peperone - tutti gli altri ortaggi in piantina similare ai precedenti con altezza min 6 cm max 25 cm
- Operatori: 1 per fila (flash next) 1 per 2 file (flash multipla next)
- Versioni: 3 punti
- Telaio: baulo singolo
- Interfila minima: 28 cm (flash next) 23 cm (flash multipla next)
- Produttività h operatore: media 3.000 piante/h – massima 6.000 piante ora
- Dotazioni principali: parallelogrammo cambio elettronico – trasmissione idraulica



# FPA NEXT - FPA MULTIPLA NEXT Mechanical transplanter for transplanting on mulching film for plants in modules (diameter from 2 cm [0.8"] to 6 cm [2.4"])

- -Vegetables: tomato lettuce brassica celery - pepper - all other vegetables with similar plants compared to the previous mentioned ones and with height min 6 cm max 25 cm
- Operators: 1 each row (fpa next) 1 each double-row (fpa multipla next)
- Versions: 3 point hitch
- Frame: fix telescopic
- Minimum row width: 28 cm (fpa next) -
- 23 cm (fpa multipla next)
- Performance h/operator: on average 3,000 plants/hour, maximum 6,000 plants/hour
- Main fittings: parallelogram system electronic gears – hydraulic transmission

### FLASH NEXT - FLASH MULTIPLA NEXT Mechanical transplanter for transplanting on mulching film for plants in modules (diameter from 2 cm [0.8"] to 6 cm [2.4"]) Main features:

- Vegetables: tomato lettuce brassica celery - pepper - all other vegetables with similar plants compared to the previous mentioned ones and with height min 6 cm
- Operators: 1 each row (flash next) 1 each double-row (flash multipla next)
- Versions: 3 point hitch
- Frame: single bed
- Minimum row width: 28 cm (flash next) 23 cm (flash multipla next)
- Performance h/operator: on average 3,000 plants/hour, maximum 6,000 plants/hour
- Main fittings: parallelogram system electronic gears – hydraulic transmission

#### FPA NEXT - FPA MULTIPLA NEXT

# Planteuse mecanique pour le repiquage sur film plastique des plants en module (diamètre de 2 à 6 cm)

#### Caractéristiques essentielles:

- Legumes : tomate salade brassicacees celeri – poivron – tous les autres legumes en plants similaires aux precedents avec une hauteur minimale de 6 cm et maximale de 25
- Operateurs : 1 par rang (fpa next) 1 par 2 rangs (fpa multipla next)
- Versions: attelage trois-points
- Châssis: châssis fixe télescopique
- Entre rangs minimum: 28 cm (fpa next)-
- 23 cm (fpa multipla next)
- Rendement h/operateur : en moyenne 3.000 plants/h – maximum 6.000 plants/h
- Accessoires fondamentaux : systeme à parallelogramme - boitier electronique changement ecartement entre plants transmission hydraulique

# FLASH NEXT - FLASH MULTIPLA NEXT Planteuse mecanique pour le repiquage sur film plastique des plants en module (diamètre de 2 à 6 cm)

## Caractéristiques essentielles :

- Legumes : tomate salade brassicacees celeri – poivron – tous les autres legumes en plants similaires aux precedents avec une hauteur minimale de 6 cm et maximale de 25
- Opérateurs : 1 par rang (flash next) 1 par 2 rangs (flash multipla next)
- Versions: attelage trois-points
- Châssis: seule planche
- Entre rangs minimum: 28 cm (flash next) -23 cm (flash multipla next)
- Rendement h/operateur : en moyenne 3.000 plants/h – maximum 6.000 plants/h
- Accessoires fondamentaux : boitier electronique-transmission hydraulique

#### FPA NEXT - FPA MULTIPLA NEXT

Mechanische pflanzmaschine für pflanzen auf folie von speedys (durchmesser von 2 bis

#### Haupteigenschaften:

- Gemüsesorten: tomate salat kohlarten stangensellerie – paprika – alle andere gemüsesorten in ähnlicher pflanze zu den früher genannten gemüsesorten mit höhe min 6 cm max 25 cm
- Bediener: 1 pro reihe (fpa next) 1 pro doppelreihe (fpa multipla next)
- Ausführungen: 3 anhängepunkte
- Rahmen: fester rahmen teleskopischer
- Minimaler reihenabstand: 28 cm (fpa next)
- 23 cm (fpa multipla next)
- Leistung stunde/bediener: durchschnittlich 3.000 pflanzen/stunde – maximal 6.000 nflanzen/stunde
- Hauptzubehöre: parallelogramm elektronisches getriebe - hydraulischer antrieb

# FLASH NEXT - FLASH MULTIPLA NEXT Mechanische pflanzmaschine für pflanzen auf folie von speedys (durchmesser von 2 bis

#### Haupteigenschaften:

- Gemüsesorten: tomate salat kohlarten stangensellerie – paprika – alle andere gemüsesorten in ähnlicher pflanze zu den früher genannten gemüsesorten mit höhe min 6 cm max 25 cm
- Bediener: 1 pro reihe (flash next) 1 pro doppelreihe (flash multipla next)
- Ausführungen: 3 anhängepunkte
- Rahmen: einzelnes beet
- Minimaler reihenabstand: 28 cm (flash next) – 23 cm (flash multipla next)
- Leistung stunde/bediener: durchschnittlich 3.000 pflanzen/stunde - maximal 6.000 nflanzen/stunde
- Hauptzubehöre: parallelogramm elektronisches getriebe – hydraulischer antrieb

### FPA NEXT - FPA MULTIPLA NEXT Механическая рассадопосадочная машина для высадки на мульчирующей пленке для растений в альвеолах (диаметр от 2 до 6 см)

# Основные характеристики:

- овощи: томаты салаты капустные сельдерей - перец - все другие виды овошей в алвеолах, похожие на предыдущие с высотой мин 6 см макс 25
- операторы: 1 на ряд (fpa next) 1 на 2 ряда (fpa multipla next)
- версии: 3 точки
- рама: фиксированная рама телескопическая
- минимальное междурядье: 28 см (fpa next) - 23 см (fpa multipla next)
- производительность /в час на оператора: в среднем 3.000 растений /час - максимум 6.000 растений/час
- основное оборудование: параллеограмм
- электронная коробка передач гидравлическая трансмиссия

### FLASH NEXT - FLASH MULTIPLA NEXT Механическая рассадопосадочная машина для высадки на мульчирующей пленке для растений в альвеолах (диаметр от 2 до 6 см)

### • овощи: томаты - салаты - капустные сельдерей - перец - все другие виды овошей в алвеолах, похожие на предыдущие с высотой мин 6 см макс 25

- операторы: 1 на ряд (flash next) 1 на 2 ряда (flash multipla next)
- версии: 3 точки
- рама: одинарная грядка

Основные характеристики:

- минимальное междурядье: 28 см (flash next) -23 cm (flash multipla next)
- производительность /в час на оператора: в среднем 3.000 растений /час
- максимум 6.000 растений/час
- основное оборудование: параллеограмм
- электронная коробка передач гидравлическая трансмиссия



# FPA NEXT-FPA MULTIPLA NEXT

Trasplantadora mecánica para trasplante sobre film acolchante para plantinas en alvéolo (diámetro de 2 a 6 cm)

## Características principales:

- Hortalizas: tomate ensaladas brasicaceas - apio - pimentón - todas las demás hortalizas en plantina similar a las precedentes con altura min 6 cm max 25 cm
- Operadores: 1 por fila (fpa next) 1 por 2 filas (fpa multipla next)
- Versiones: 3 puntos
- Chasis: chasis fijo telescópico
- Distancia mínima entre fila: 28 cm (fpa next) – 23 cm (fpa multipla next)
- Rendimiento h operador: media 3.000 plantas/h – máxima 6.000 plantas/h
- Equipamiento principal: paralelogramo cambio electrónico – transmisión hidráulica

## FLASH NEXT - FLASH MULTIPLA NEXT Trasplantadora mecánica para trasplante sobre film acolchante para plantinas en alvéolo (diámetro de 2 a 6 cm) Características principales:

- Hortalizas: tomate ensaladas brasicacias – apio – pimentón – todas las demás hortalizas en plantina similar a las precedentes con altura min 6 cm max 25 cm
- Operadores: 1 por fila (flash next) 1 por 2 filas (flash multipla next)
- Versiones: 3 puntos
- Chasis: mono mesa
- Distancia mínima entre filas: : 28 cm (flash next) – 23 cm (flash multipla next)
- Rendimiento h operador: media 3.000 plantas/h – máxima 6.000 plantas/h
- Equipamiento principal: paralelogramo cambio electrónico – transmisión hidráulica

